Manual Edition 1.0, June 2018
BI-200-R2750D-00

EDIFIER®

R2750DB
Multimedia Speaker

Edifier International Limited
P.O. Box 4422
Kowloon Post Office
Hong Kong

Tel: (+852) 2522 0888
Fax: (+852) 2522 0889
www.edifier.com
© 2018 Edifier International Limited. All rights reserved.
Printed in China

NOTICE:
The manual of technical improvement and system upgrade, information contained herein may be subject to change from time to time without prior notice.
Photos on EDIFIER APP are customized for different applications. Pictures and illustrations shown on the manual may be slightly different from actual product. Picture for reference only, actual product prevails.

名　称：	R2750DB（英法西德意葡）说明书	东莞市漫步者科技有限公司	
材　质：	80g书纸，对折，打钉	版面设计：	
尺　寸：	127×127（MM）	校　对：	
版本号及料号：	V1.0/IB-200-R2750D-00	批　准：	

IB-200-R2750D-00 说明书R2750DB/英法西德意葡

User manual | Manuel d'utilisateur | Manual de usuario | Bedienungsanleitung | Manuale dell'utente | Manual do utilizador

Important safety instruction

1. Please read the instructions carefully. Keep it in safe place for future reference.
2. Follow all instructions and warnings in this manual.
3. Install the instrument properly by following the instructions in the device connection section.
4. Use the product only in 20-35℃ environment is recommended.
5. Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
6. Do not use the product near water. Do not immerse the product into any liquid or have it exposed to dripping or splashing.
7. Do not place any sources of naked flames, such as lighted candles, on top of the product. Do not place any liquid filled objects on the product.
8. Do not place any object filled with liquids, such as vases on the product, neither should any open flame, such as lighted candles, be placed on the product.
9. Do not block any ventilation openings. Do not insert any object into ventilation openings or slots. It may cause fire or electric shock.
10. Avoid sufficient clearance around the product to maintain good ventilation (minimum 5cm is recommended).
11. Do not force to plug into the port. Before connection, check for blockage in the port and whether the plug matches the port and is oriented in the right direction.
12. Do not place any heavy objects on the product and ports (such as screws) away from children to prevent from being swallowed by mistake.
13. Do not open or remove the housing yourself. It may expose you to dangerous voltage or other hazardous risks. Regardless the cause of damage (such as damaged wire or plug, exposure to liquid splash or foreign object falling in, exposure to rain or moisture, dropping, abnormal operation, etc.), please contact the dealer or EDIFIER for professional maintenance.
14. Unplug the product and the AC adapter from the power outlet and disconnect the power plug first.
15. Never use strong acid, alkali, gasoline, alcohol, or other chemical solvents to clean the product surface. Use only neutral solvent or clean water for cleaning.

Excessively loud music may lead to hearing loss. Please keep the volume to a safe range.

Correct Disposal of this product: This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

Only use with the cart, stand, bracket, bracket, or table specified by the manufacturer, or sold with the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart/apparatus combination to avoid injury from tip-over.

Important safety instruction

Power warning:
1. Use only the power cord that the power adaptor for easy use.
2. Before you, make sure that the operating voltage is the same as your local power supply. Correct operating voltage can be found on the product plate.
3. Disconnect the power cord from the product during lightning storms or when unused for extended periods of time.
4. Under normal conditions, the power cord plug is used as the disconnection device. Ensure that the socket-outlet is easily accessible.
5. Safety warning labels on the housing or bottom of the product or power adaptor.

The symbol is to warn the user in the presence of dangerous voltage in the enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.

The symbol indicates that an important feature or operation is given in the accompanying literature.

This symbol indicates that the product is Class II or double insulated electrical device with no user replaceable parts.

The WEEE(Jag is used as the disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.

For wireless product:
1. Wireless product may generate shortwave radio frequencies and interfere with the normal use of other electronic devices or electronic appliances.
2. Turn off the product when it's disabled. Do not use the product in medical facilities, on airplanes, at gas stations, near automatic doors, or near other high-precision electronic devices.
3. Do not use the product in the vicinity of a pacemaker within a 20cm range. The radio waves may affect the normal operation of the pacemaker or other medical devices.

Consignes de securite importantes

1. Lisez toutes ces instructions avec attention. Conservez-les avec soin pour référence future.
2. Suivez toutes les instructions et avertissements dans ce manuel.
3. Installez le produit correctement en suivant les instructions mentionnées dans la section concernant le connexion du dispositif.
4. Il est recommandé de n'utiliser le produit que dans un environnement compris entre 20-35℃.
5. Ne pas obstruer les ouvertures de ventilation. Installez-le conformément aux instructions du fabricant.
6. Ne pas installer ni utiliser ce produit à proximité d'une source de chaleur (par ex. un radiateur, un chauffe-eau, un four ou tout autre appareil générant de la chaleur).
7. Ne pas placer d'objet rempli d'eau, comme un vase sur le produit. Ne pas y déposer de source de flamme nue, comme une bougie allumée, ni de produit rempli de liquide, comme des vases. Ne pas placer de source de flamme nue, comme une bougie allumée, sur le produit.
8. Ne pas obstruer les ouvertures de ventilation. Ne pas y introduire d'objet quelle qu'en soit la nature. Ce dernier risque de provoquer un incendie ou des électrocutions.
9. Ne pas forcer pour insérer une prise. Avant de brancher un câble, assurez-vous que le port est ouvert et que l'appareil ait bien été conçu pour ce type de prise et que le câble ait le bon sens.
10. Ce produit ne doit pas être placé à proximité de sources de chaleur, telles que des radiateurs, des fours, des grills ou des appareils générant de la chaleur. Ne pas exposer ce produit à des conditions de chaleur excessive, telles que des rayons du soleil, des flammes ou d'autres sources de chaleur similaires.
11. Ne pas ouvrir ni démonter le boîtier vous-même. Vous risquez de vous exposer à des tensions dangereuses ou à d'autres dangers. Quelle que soit la cause (endommagé par câble ou une prise endommagée, la exposition à une éclaboussure de liquide ou à une chute d'objet étranger, la exposition à la pluie ou à l'humidité, la chute, le fonctionnement anormal, etc.), veuillez contacter votre revendeur ou EDIFIER pour un entretien professionnel.
12. Avant de nettoyer le produit ainsi ses ports, débranchez-le du secteur.
13. Ne jamais utiliser de produits chimiques tels que des acides forts, des alcalins, de l'essence, de l'alcool ou des solvants pour nettoyer la surface. Utilisez uniquement un chiffon sec ou de l'eau claire pour le nettoyage.

Le bruit de musique a trop sonore entraîne des troubles auditifs. Veillez à régler le volume à un niveau adéquat.

Remarque concernant le produit: Ce symbole sur le produit, ou sur son emballage, indique que ce produit ne doit pas être traité avec les autres ordures ménagères dans l'Union Européenne. Afin de prévenir un éventuel dommage à l'environnement ou à la santé humaine que pourrait entraîner un mauvais traitement des déchets, veuillez le séparer du reste et le recycler de manière responsable afin de favoriser le réemploi durable des ressources matérielles. Pour retourner votre appareil usagé, veuillez vous servir des systèmes de retour et de collecte ou contactez le vendeur du produit auprès duquel vous l'avez acheté. Ce dernier pourra prendre en charge ce produit afin de le recycler de manière respectueuse de l'environnement.

Veillez à ne pas le poser, le suspendre, le fixer, le coincer ou le lester (ajouter poids sur l'étagère) ou vendus avec l'appareil. Si un chariot est utilisé, faites attention lorsque vous déplacez le chariot/appareil afin d'éviter des blessures en cas de renversement. Le cas échéant, veillez à ne pas vous exposer à des risques de chutes.

Importantes instrucciones sobre seguridad

1. Lea atentamente las instrucciones. Conservelas en un lugar seguro como referencia en el futuro.
2. Siga todas las instrucciones y advertencias de este manual.
3. Instale correctamente el instrumento siguiendo las instrucciones en la sección de conexión del dispositivo.
4. Se recomienda usar el producto en un entorno de 20-35℃.
5. No bloquee ninguna ventilación. Instálelo de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
6. No use este producto cerca del agua. No sumerja el producto en ningún líquido ni lo exponga a salpicaduras.
7. No coloque ningún tipo de fuente de calor (como velas encendidas) sobre el producto. Tampoco debe colocar ningún objeto lleno de líquidos, como jarrones, encima del producto.
8. No bloquee ninguna ventilación. No introduzca ningún objeto en las ranuras de ventilación. Podría provocar un incendio o una electrocución.
9. Deje suficiente espacio alrededor del producto para mantener una buena ventilación (recomendamos 5 cm como mínimo).
10. No fuerce la clavija para insertarla en el puerto. Antes de conectar, compruebe que no haya ningún objeto en el puerto y que la clavija sea compatible con el puerto y esté orientada en el sentido correcto.
11. Evite colocar objetos pesados en el producto y los puertos (como tornillos) fuera del alcance para que los niños no los confundan y los ingieran por error.
12. No abra ni retire la carcasa usted mismo. Podría exponerse a una tensión peligrosa u otros riesgos. Independientemente de la causa de los daños (como un cable o clavija dañados, exposición a salpicaduras, entrada de objetos extraños, exposición a la lluvia o a la humedad, caída, funcionamiento anormal, etc.), póngase en contacto con su proveedor o con EDIFIER para un mantenimiento profesional.
13. Antes de limpiar el producto (ni sus puertos) cómo, apagado y desconecte el enchufe.
14. No use ácido fuerte, álcalis, gasolina, alcohol o otros disolventes químicos para limpiar la superficie del producto. Utilice únicamente un disolvente neutro o agua limpia para limpiar.

La música excesivamente alta puede provocar pérdida de audición. Mantenga el volumen en uno seguro.

Eliminación correcta del producto: Este símbolo indica que este producto no debe desecharse junto con otros residuos domésticos en toda la UE. Para evitar que la eliminación de residuos ocasione daños al medio ambiente o a la salud humana, recicle el producto de forma responsable para fomentar la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o contacte con el establecimiento donde adquirió el producto. Ellos pueden aceptar este producto para su reciclaje ambientalmente seguro.

Utilice solo con el carro, soporte, ménsula, ménsula o mesa especificados por el fabricante o vendidos con el aparato. Cuando se utilice un carro, tenga precaución al mover la combinación carro/aparato para evitar lesiones por vuelco.

Wichtige sicherheitshinweise

1. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig. Bewahren Sie an einem sicheren Ort zum Nachschlagen aufbewahren.
2. Beachten Sie alle Anweisungen und Warnungen in dieser Bedienungsanleitung.
3. Installieren Sie das Gerät ordnungsgemäß entsprechend den Bedienungsanleitungen im Abschnitt Geräteanschluss.
4. Es wird empfohlen, das Produkt in einer Umgebung mit 20-35 ℃ zu verwenden.
5. Keine Belüftungsöffnungen blockieren. Gemäß den Herstellerangaben installieren.
6. Dieses Produkt nicht in der Nähe von Wasser nutzen. Das Produkt nicht in Flüssigkeiten tauchen oder so Tropf- oder Spritzwasser aussetzen.
7. Keine Produkt nicht in der Nähe einer Wärmequelle installieren oder verwenden (z.B. Heizlüfter, Heizung, Herd oder anderen Geräten, die Wärme erzeugen).
8. Keine mit Flüssigkeit gefüllten Objekte, wie Vasen, auf dem Produkt abstellen. Auch keine Feuerquellen, wie brennende Kerzen, darauf abgestellt werden.
9. Keine Belüftungsöffnungen blockieren. Sicheren Sicherstellen in die Lüftungsöffnungen oder Schlitze Gegenstände, wie Nadeln, einführen. Sonst kann es zu Brand oder Stromschlägen führen.
10. Ausreichend Abstand um das Produkt herum lassen, um eine ausreichende Belüftung zu ermöglichen (mindestens 5 cm empfohlen).
11. Keine Stecker gewaltsam in die Buchse einführen. Vor dem Anschluss prüfen, ob Blockaden in der Buchse vorliegen und ob der Stecker zum Anschluss passt und richtig ausgerichtet ist.
12. Keine schweren Gegenstände auf das Produkt und die Anschlüsse (z.B. Schrauben) außerhalb der Reichweite von Kindern stellen, um zu verhindern, dass versehentlich verschluckt werden.
13. Das Gehäuse nicht selbst öffnen oder entfernen. Andernfalls können Sie gefährlichen Spannungen oder anderen Gefahren ausgesetzt sein. Unabhängig von der Ursache des Schadens (wie beschädigtes Anschlußkabel oder Stecker, Berührung durch Spritzwasser oder Fremdkörper, Regen oder Feuchtigkeit, Fallenlassen, Betriebsstörungen usw.) wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler oder EDIFIER, um eine professionelle Wartung zu erhalten.
14. Vor der Reinigung des Produkts (und seiner Anschlüsse) ist das Produkt immer ab und anschließend den Netzstecker ziehen.
15. Niemals starke Säuren, Laugen, Benzin, Alkohol oder andere chemische Lösungsmittel zur Reinigung der Oberfläche verwenden. Zur Reinigung nur neutrale Lösungsmittel oder klares Wasser verwenden.

Die Dauerhafte Beschädigung Gehörschäden führen.

Die ordnungsgemäße Entsorgung dieses Produkts: Dieses Produkt darf innerhalb der EU nicht mit anderen Haushaltsabfällen entsorgt werden. Um eine unkontrollierte Abfallentsorgung zu verhindern, die eine Gefahr für die Umwelt oder die menschliche Gesundheit darstellen kann, sollte das Produkt verantwortungsvoll recycelt werden, um die nachhaltige Wiederverwendung von Materialressourcen zu fördern. Um das gebrauchte Gerät zu der Rückgabe zu bringen, benutzen Sie bitte die Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an den Fachhändler, von dem das Produkt gekauft wurde. Sie können das Produkt zur umweltgerechten Entsorgung mitnehmen.

Nur mit dem vom Hersteller gelieferten oder mit dem Gerät verkauften Wagen, Ständer, Halter, Halter oder Tisch verwenden. Wenn ein Wagen verwendet wird, Vorsicht beim Bewegen der Wagen/Gerätekombination, um Verletzungen durch Umkippen zu vermeiden.

Istruzioni importanti sulla sicurezza

1. Leggete attentamente le istruzioni. Conservatele in un luogo sicuro per riferimenti futuri.
2. Seguite tutte le istruzioni e avvertenze di questo manuale.
3. Installate in maniera corretta seguendo le istruzioni nella sezione connessione del dispositivo.
4. Si raccomanda di usare il dispositivo ad una temperatura ambiente di 20-35℃.
5. Non ostruite le aperture di ventilazione. Installate secondo le istruzioni del produttore.
6. Non usare questo prodotto vicino all'acqua. Non immergete il prodotto in liquidi né esporlo ad acqua o spruzzi.
7. Non installare o usare questo prodotto vicino a fonti di calori (per es. termosifoni, radiatori, stufe o altri dispositivi che generano calore).
8. Non posizionare oggetti che contengono liquidi, come vasi, sul prodotto. Non posizionare fiamme libere, come candele accese, sopra il prodotto.
9. Non ostruire le aperture di ventilazione. Non inserire oggetti nelle aperture o nelle feritoie di ventilazione. Ciò può causare incendi o scosse elettriche.
10. Lasciare sufficiente spazio attorno al prodotto per ventilazione ottimale (si consiglia 5cm).
11. Evitare di forzare la spina nel jack. Prima del collegamento, verificare che non ci siano blocchi nel jack e che la spina corrisponda al jack e sia orientata nella direzione giusta.
12. Evitare di posizionare oggetti pesanti (come le viti) lontano dai bambini affinché non possano essere ingoiate per errore.
13. Non aprire o rimuovere l'alloggiamento da soli. Questo può esporre a tensioni pericolose o altri pericoli. Indipendentemente dalla causa del danno (come cavo o spina danneggiati, esposizione a spruzzi di liquidi o corpi estranei, esposizione a pioggia o umidità, caduta, funzionamento anormale, ecc.), contattate il rivenditore o EDIFIER per una manutenzione professionale.
14. Prima di pulire il prodotto (o le sue porte), scollegare il prodotto dalla presa di corrente.
15. Non usare mai acidi forti, alcali, benzina, alcoli o altri solventi chimici per pulire la superficie del prodotto. Usare solamente neutro o pulire con acqua pulita per la pulizia.

Il volume eccessivamente alto può causare perdite uditive. Per favore, mantenete a volume non troppo alto.

Corretto smaltimento del prodotto: Questo prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici in tutta l'UE. Per evitare che lo smaltimento dei rifiuti arrechi danni all'ambiente o alla salute umana, riciclare il prodotto in maniera responsabile per promuovere il riuso della risorsa materiale. Per restituire il vostro dispositivo usato, servirsi dei sistemi di restituzione e raccolta o contattare il rivenditore presso il quale avete acquistato il prodotto. Ritirerà il prodotto per il riciclaggio ecocompatibile.

Utilizzare solo con il carrello, supporto, mensola, tavolo specificato dal fabbricante o venduto con l'apparecchio. Quando si utilizza un carrello, fare attenzione quando si sposta il carrello/l'apparecchio insieme per evitare il pericolo di ribaltamento.

Instrucciones de seguridad importantes

1. Por favor, lea as instruções com atenção. Guarde-as num local seguro para referência futura.
2. Siga todas as instruções e avisos neste manual.
3. Instale o instrumento corretamente seguindo as instruções na secção de ligação do dispositivo.
4. Recomenda-se a utilização do produto num ambiente de 20-35℃.
5. Não bloqueie nenhuma ventilação. Instale de acordo com as instruções do fabricante.
6. Não use este produto perto da água. Não mergulhe o produto em nenhum líquido nem o exponha a gotas ou salpicos.
7. Não coloque nem use este produto perto de nenhuma fonte de calor (por ex., aquecedores, fornos, radiadores ou outros dispositivos que produzem calor).
8. Não coloque nenhum objeto com líquidos, como vasos, em cima do produto. Não posicione fiamme libere, como candele accese, sopra il prodotto.
9. Não bloqueie nenhuma ventilação. Não insira nenhum objeto nas aberturas de ventilação ou nas ranhuras. Pode provocar um incêndio ou choque elétrico.
10. Deixe espaço suficiente à volta do produto para ventilação adequada (recomendamos 5cm).
11. Não force uma ficha na tomada. Antes de ligar, verifique se a tomada está desapagada e se a ficha corresponde à tomada e se está orientada para a direção correta.
12. Não coloque objetos pesados no produto e nas portas (como parafusos) longe das crianças, para evitar que sejam ingeridos por engano.
13. Não abra nem remova a carcaça. Poderia ficar exposto a tensões perigosas ou a outros riscos perigosos. Independentemente da causa dos danos (como cabo ou ficha danificados, exposição a salpicos de líquidos ou a objetos estranhos, exposição a chuva ou humidade, queda, funcionamento anormal, etc.), contacte o seu revendedor ou a EDIFIER para uma manutenção profissional.
14. Desligue o produto e o adaptador de CA da tomada de alimentação antes de limpar o produto (ou as suas portas).
15. Não utilize nunca ácidos fortes, álcalis, gasolina, álcool ou outros solventes químicos para limpar a superfície do produto. Utilize apenas um solvente neutro ou água limpa para limpar.

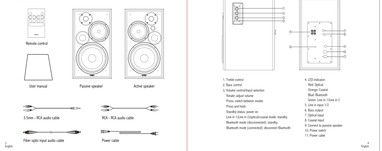
A música demasiado alta pode conduzir à perda de audição. Por favor, mantenha o volume num nível seguro.

Eliminação correta do produto: Este símbolo indica que este produto não deve ser eliminado juntamente com o lixo doméstico. Em toda a UE. Para evitar que a eliminação de resíduos cause danos ao ambiente ou à saúde humana, recicle o produto de forma responsável para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Para devolver o seu dispositivo usado, utilize os sistemas de devolução e recolha ou contacte o revendedor junto do qual comprou o produto. Ele pode aceitar este produto para reciclagem ambientalmente segura.

Utilize apenas com o carrinho, suporte, prateleira, suporte ou mesa especificados pelo fabricante ou vendidos com o aparelho. Quando utilizar um carrinho, tenha cuidado ao mover o carrinho/aparelho no sentido de evitar ferimentos por tombamento.

Unpack the box

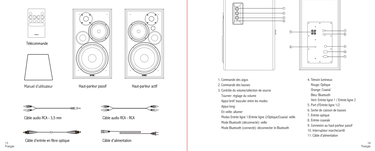
Box Contents



Illustration

Déballer la boîte

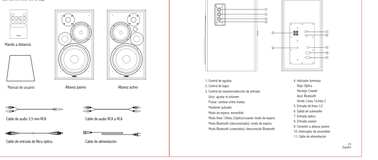
Contenu de la boîte



Illustration

Desembalaje

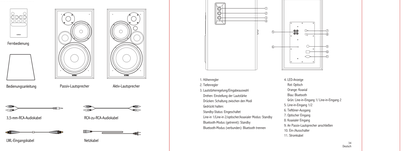
Contenido de la caja



Ilustraciones

Auspacken des Paketts

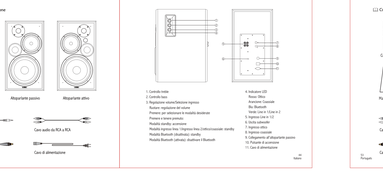
Schachtelinhalt



Illustrationen

Apire la confezione

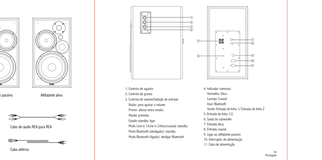
Contenuto della confezione



Illustrazione

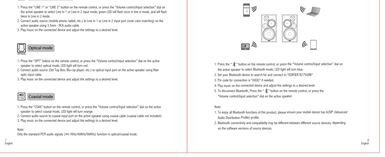
Desembalar a caixa

Conteúdo da caixa



Ilustração

Remote control Illustration



Battery installation and replacement:
Decode the battery cover based on the arrow direction and remove, correctly install the CR2025 battery into the battery compartment and close cover.

WARNING!
1. Improper use of the battery, danger of chemical burns.
2. The product includes a button battery. Swallowing the battery may lead to injury or death. Do not place the new or old battery in where children can get to.
3. If the battery is swallowed or inserted into any body, immediately seek medical attention.
4. Please go to the doctor immediately if the battery is swallowed.

Note:
1. Do not place the remote control in places that are hot and humid.
2. Do not charge the battery.
3. Remove the batteries when unused for a long period of time.
4. Dispose of batteries in accordance with local regulations. Do not throw away used batteries.
5. Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type.

Connection

1. Connect speakers using speaker connecting cable from the active speaker.
2. Connect the active speaker to power source using power cable (power cable matching on the active speaker and the speakers should be ready to go).
3. Connect to audio sources using the corresponding audio cable.

Illustration de la télécommande

Installation et remplacement de la pile:
Faites tourner le cache de la pile dans le sens de la flèche pour le retirer. Installez une pile CR2025 dans le sens correct dans le compartiment, puis fermez le cache.

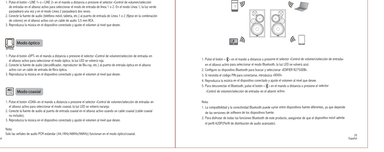
AVERTISSEMENT!
1. Mauvaise utilisation de la pile, risque de brûlures chimiques.
2. Le produit inclut une pile bouton. Si vous avez avalé la pile, peut entraîner des blessures et même la mort. Ne pas laisser une pile neuve ou usagée à portée des enfants.
3. Si vous avez avalé la pile ou si vous l'avez mise dans votre corps, consultez immédiatement un médecin.
4. Rendez-vous immédiatement chez le médecin si vous avez avalé la pile.

Remarque:
1. Ne pas placer la télécommande dans un lieu chaud et humide.
2. Ne pas recharger la pile.
3. Retirez les piles si vous ne vous en servez pas pendant de longues périodes.
4. Ne pas jeter les piles usagées avec les ordures ménagères. Respectez les lois locales en matière de recyclage des piles.
5. Risque d'explosion si la pile est remplacée de façon incorrecte. Ne remplacer que par une pile de même type ou de type équivalent.

Connexions

1. Connectez un haut-parleur passif à l'aide du câble de connexion du haut-parleur actif.
2. Connectez le haut-parleur actif à la source d'alimentation à l'aide du cordon d'alimentation. L'indicateur DEL s'illumine et les haut-parleurs sont prêts à fonctionner.
3. Connectez les sources audio à l'aide du câble audio correspondant.

Ilustración del mando a distancia



Colocación y sustitución de las pilas:
Gire la tapa de la pila en el sentido de la flecha para retirarla. Introduzca la pila CR2025 de forma correcta en el compartimento, y por fin cierre la tapa.

ADVERTENCIA!
1. No sigue la pila, peligro de quemaduras químicas.
2. El producto incluye una pila de botón. Si se traga la pila puede provocar lesiones o la muerte. No deje la pila nueva o vieja en un lugar al alcance de los niños.
3. Si ha utilizar el producto o traga del compartimento de la pila o la pérdida o la ranura y y mantenga fuera del alcance de los niños.
4. Acuda inmediatamente al hospital si se traga la pila.

Nota:
1. No deje el mando a distancia en lugares calurosos o húmedos.
2. No cargue la pila.
3. Retire las pilas si no va a usar el producto durante un tiempo.
4. No tome pilas usadas con la basura doméstica. Cumpla la normativa local.
5. Si la batería se sustituye incorrectamente existe peligro de explosión. Sustituya únicamente por una de tipo igual o equivalente.

Fernbedienung Abbildung

Batterieinstallation und -wechsel:
Batterieabdeckung in Pfeilrichtung drehen und abnehmen. Die CR2025-Batterie richtungsgerecht in das Batteriefach einsetzen und die Batterieabdeckung wieder schließen.

WARNUNG!
1. Bei falscher Nutzt verschlucken Sie Verschlucken besteht Verletzungsgefahr.
2. Das Produkt enthält eine Knopfzelle. Wenn Sie die Batterie verschlucken, können Blutarme Ergebnis zu Verletzungen oder zum Tod führen. Bewahren Sie die alte oder neue Batterie nicht in Reichweite von Kindern auf.
3. Sie sollte ist gerutscht o Ingo ist Bitte begeben Sie sich sofort in ärztliche Behandlung.
4. Begeben Sie sich bitte sofort in ärztliche Behandlung, wenn Sie eine Batterie verschluckt haben.

Hinweis:
1. Legen Sie die Fernbedienung nicht an heißen und feuchten Orten auf.
2. Laden Sie die Batterien nicht.
3. Entnehmen Sie die Batterien bei längeren Nichtgebrauch.
4. Entsorgen Sie die Batterien gemäß den lokalen Vorschriften. Werfen Sie Batterien ausgesamt weg.
5. Explosionsgefahr, wenn die Batterie falsch ersetzt wird. Ersetzen Sie die Batterie nur durch den gleichen oder ähnlichen Typ.

Deutsch 04